



Sisukord

II Muud kui seadusandlikud aktid

RAHVUSVAHELISED LEPINGUD

- ★ Märkus seoses Euroopa Liidu ning Islandi Vabariigi, Liechtensteini Vürstiriigi, Norra Kuningriigi ja Šveitsi Konföderatsiooni vahelise kokkuleppe (milles käsitletakse nimetatud riikide osalemist nende komiteede töös, kes abistavad Euroopa Komisjoni tema rakendusvolituste täitmisel seoses Schengeni *acquis'* sätete rakendamise, kohaldamise ja edasiarendamisega) jõustumisega Euroopa Liidu ja Islandi Vabariigi vahel 1
2014/194/EL:
- ★ Nõukogu otsus, 11. veebruar 2014, Euroopa Liidu ja Islandi Vabariigi vahelisele lepingule, mis käsitleb Islandi Vabariigi Euroopa Varjupaigaküsimuste Tugiametis osalemise üksikasju, liidu nimel allakirjutamise kohta 2
2014/195/EL:
- ★ Nõukogu otsus, 17. veebruar 2014, millega volitatakse liikmesriike allkirjastama 2012. aasta Kaplinna lepingut (1977. aasta Torremolinose kalapüügilaevade ohutuse rahvusvahelise konventsiooniga seotud 1993. aasta protokoll) sätete rakendamise kohta), seda ratifitseerima või sellega ühinema ⁽¹⁾ 4

MÄÄRUSED

- ★ Komisjoni rakendusmäärus (EL) nr 354/2014, 8. aprill 2014, millega muudetakse ja parandatakse määrust (EÜ) nr 889/2008, millega kehtestatakse nõukogu määruse (EÜ) nr 834/2007 (mahepõllumajandusliku tootmise ning mahepõllumajanduslike toodete märgistamise kohta) üksikasjalikud rakenduseeskirjad seoses mahepõllumajandusliku tootmise, märgistamise ja kontrolliga 7
- ★ Komisjoni rakendusmäärus (EL) nr 355/2014, 8. aprill 2014, millega muudetakse määrust (EÜ) nr 1235/2008, millega sätestatakse nõukogu määruse (EÜ) nr 834/2007 üksikasjalikud rakenduseeskirjad mahepõllumajanduslike toodete kolmandatest riikidest importimise korra kohta ⁽¹⁾ 15

⁽¹⁾ EMPs kohaldatav tekst

Parandused

★ Nõukogu 19. jaanuari 2010. aasta otsuse 2010/282/EL (ülemäärase eelarvepuudujäägi olemasolu kohta Austrias) parandused (ELT L 125, 21.5.2010)	43
★ Nõukogu 19. jaanuari 2010. aasta otsuse 2010/283/EL (ülemäärase eelarvepuudujäägi olemasolu kohta Belgias) parandused (<i>Euroopa Liidu Teataja L 125, 21. mai 2010</i>)	43
★ Nõukogu 19. jaanuari 2010. aasta otsuse 2010/284/EL (ülemäärase eelarvepuudujäägi olemasolu kohta Tšehhi Vabariigis) parandused (ELT L 125, 21.5.2010)	44
★ Nõukogu 19. jaanuari 2010. aasta otsuse 2010/285/EL (ülemäärase eelarvepuudujäägi olemasolu kohta Saksamaal) parandused (<i>Euroopa Liidu Teataja L 125, 21. mai 2010</i>)	44
★ Nõukogu 19. jaanuari 2010. aasta otsuse 2010/286/EL (ülemäärase eelarvepuudujäägi olemasolu kohta Itaalias) parandused (ELT L 125, 21.5.2010)	45
★ Nõukogu 19. jaanuari 2010. aasta otsuse 2010/287/EL (ülemäärase eelarvepuudujäägi olemasolu kohta Madalmaades) parandused (ELT L 125, 21.5.2010)	45
★ Nõukogu 19. jaanuari 2010. aasta otsuse 2010/288/EL (ülemäärase eelarvepuudujäägi olemasolu kohta Portugalis) parandused (ELT L 125, 21.5.2010)	46
★ Nõukogu 19. jaanuari 2010. aasta otsuse 2010/289/EL (ülemäärase eelarvepuudujäägi olemasolu kohta Sloveenias) parandused (ELT L 125, 21.5.2010)	47
★ Nõukogu 19. jaanuari 2010. aasta otsuse 2010/290/EL (ülemäärase eelarvepuudujäägi olemasolu kohta Slovakkias) parandused (ELT L 125, 21.5.2010)	48
★ Nõukogu 19. jaanuari 2010. aasta otsuse 2010/291/EL (millega määratakse kindlaks, kas Kreeka on võtnud vastusena nõukogu 27. aprilli 2009. aasta soovitusel tõhusaid meetmeid) parandused (ELT L 125, 21.5.2010)	49

II

(Muud kui seadusandlikud aktid)

RAHVUSVAHELISED LEPINGUD

Märkus seoses Euroopa Liidu ning Islandi Vabariigi, Liechtensteini Vürstiriigi, Norra Kuningriigi ja Šveitsi Konföderatsiooni vahelise kokkuleppe (milles käsitletakse nimetatud riikide osalemist nende komiteede töös, kes abistavad Euroopa Komisjoni tema rakendusvolituste täitmisel seoses Schengeni *acquis'* sätete rakendamise, kohaldamise ja edasiarendamisega) jõustumisega Euroopa Liidu ja Islandi Vabariigi vahel

Eespool nimetatud kokkulepe ⁽¹⁾ allkirjastati 22. septembril 2011 Brüsselis. Kuna menetlused, mis on vajalikud nimetatud kokkuleppe jõustumiseks Euroopa Liidu ja Islandi Vabariigi vahel, viidi lõpule 24. märtsil 2014, jõustub kõnealune kokkulepe Islandi Vabariigi puhul kokkuleppe artikli 7 kohaselt 1. mail 2014.

⁽¹⁾ ELT L 103, 13.4.2012, lk 4.

NÕUKOGU OTSUS,**11. veebruar 2014,****Euroopa Liidu ja Islandi Vabariigi vahelisele lepingule, mis käsitleb Islandi Vabariigi Euroopa Varjupaigaküsimuste Tugiametis osalemise üksikasju, liidu nimel allakirjutamise kohta**

(2014/194/EL)

EUROOPA LIIDU NÕUKOGU,

võttes arvesse Euroopa Liidu toimimise lepingut, eriti selle artiklit 74 ja artikli 78 lõikeid 1 ja 2 koostoimes artikli 218 lõikega 5,

võttes arvesse Euroopa Komisjoni ettepanekut

ning arvestades järgmist:

- (1) Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrusega (EL) nr 439/2010 ⁽¹⁾ on ette nähtud, et Island, Liechtenstein, Norra ja Šveits võivad osaleda vaateajatena Euroopa Varjupaigaküsimuste Tugiameti töös. Veelgi enam, nimetatud määruse kohaselt sõlmitakse kõnealuste riikidega lepingud, millega määratakse kindlaks eelkõige nende riikide Euroopa Varjupaigaküsimuste Tugiameti töös osalemise laad, ulatus ja viis.
- (2) Komisjon sai nõukogult 27. jaanuaril 2012 volituse alustada läbirääkimisi Euroopa Liidu ja Islandi Vabariigi vahelise lepingu üle, mis käsitleb Islandi Vabariigi Euroopa Varjupaigaküsimuste Tugiametis osalemise üksikasju („eping“). Läbirääkimised viidi 28. juunil 2013 lepingu parafeerimisega edukalt lõpule.
- (3) Lepingule tuleks alla kirjutada.
- (4) Nagu on täpsustatud määruse (EL) nr 439/2010 põhjenduses 21, osalevad Ühendkuningriik ja Iirimaa kõnealuses määruses ning see on nende suhtes siduv. Seepärast peaksid nad määruse (EL) nr 439/2010 artikli 49 lõike 1 jõustamiseks osalema käesolevas otsuses. Seepärast osalevad Ühendkuningriik ja Iirimaa käesolevas otsuses.
- (5) Nagu on täpsustatud määruse (EL) nr 439/2010 põhjenduses 22, ei osale Taani kõnealuses määruses ning see ei ole tema suhtes siduv. Seepärast ei osale Taani käesolevas otsuses,

ON VASTU VÕTNUD KÄESOLEVA OTSUSE:

Artikkel 1

Käesolevaga lubatakse kirjutada liidu nimel alla Euroopa Liidu ja Islandi Vabariigi vahelisele lepingule, mis käsitleb Islandi Vabariigi Euroopa Varjupaigaküsimuste Tugiametis osalemise üksikasju, tingimusel et kõnealune leping ⁽²⁾ sõlmitakse.

Artikkel 2

Nõukogu eesistujal on õigus nimetada isik(ud), kes on volitatud lepingule liidu nimel alla kirjutama.

⁽¹⁾ Euroopa Parlamendi ja nõukogu 19. mai 2010. aasta määrus (EL) nr 439/2010, millega luuakse Euroopa Varjupaigaküsimuste Tugiamet (ELT L 132, 29.5.2010, lk 11).

⁽²⁾ Lepingu tekst avaldatakse koos selle sõlmimise otsusega.

Artikkel 3

Käesolev otsus jõustub selle vastuvõtmise kuupäeval.

Brüssel, 11. veebruar 2014

Nõukogu nimel
eesistuja
E. VENIZELOS

NÕUKOGU OTSUS,**17. veebruar 2014,****millega volitatakse liikmesriike allkirjastama 2012. aasta Kaplinna lepingut (1977. aasta Torremolinose kalapüügilaevade ohutuse rahvusvahelise konventsiooniga seotud 1993. aasta protokolli sätete rakendamise kohta), seda ratifitseerima või sellega ühinema****(EMPs kohaldatav tekst)**

(2014/195/EL)

EUROOPA LIIDU NÕUKOGU,

võttes arvesse Euroopa Liidu toimimise lepingut, eriti selle artikli 100 lõiget 2 koostoimes artikli 218 lõikega 5, lõike 6 punktidega a ja v ning lõike 8 esimese lõiguga,

võttes arvesse Euroopa Komisjoni ettepanekut,

võttes arvesse Euroopa Parlamendi arvamust

ning arvestades järgmist:

- (1) On vajalik, et liidu tegevuse eesmärk meretranspordi sektoris oleks meresõiduohutuse suurendamine.
- (2) 2. aprillil 1993 võeti vastu 1977. aasta Torremolinose kalapüügilaevade ohutuse rahvusvahelise konventsiooniga seotud Torremolinose protokoll („Torremolinose protokoll”).
- (3) Nõukogu direktiivis 97/70/EÜ⁽¹⁾ on sätestatud Torremolinose protokollil põhinevad vähemalt 24 meetri pikkustele kalalaevadele ette nähtud ohutusnõuded, võttes samal ajal vajaduse korral igati arvesse piirkondlikke ja kohalikke olusid.
- (4) Torremolinose protokoll ei ole jõustunud, kuna ratifitseerimiseks vajalikke miinimumnõudeid ei ole täidetud.
- (5) Selleks et ühisel kokkuleppel ja Rahvusvahelise Mereorganisatsiooni (IMO) egiidi all kehtestada kalalaevade rangeimad võimalikud ohutusnõuded, mida kõik asjaomased riigid saavad rakendada, võeti 11. oktoobril 2012. aastal vastu 2012. aasta Kaplinna leping 1977. aasta Torremolinose kalapüügilaevade ohutuse rahvusvahelise konventsiooniga seotud 1993. aasta Torremolinose protokolli sätete rakendamise kohta (edaspidi „leping”). Leping on allkirjutamiseks avatud IMO peakorteris alates 11. veebruarist 2013 kuni 10. veebruarini 2014 ning on seejärel avatud ühinemiseks.
- (6) Lepingu sätted, milles käsitletakse vähemalt 24 meetri pikkuste kalalaevade ohutuskorda, kuuluvad ELi ainupädevusse.
- (7) Liit ei saa olla lepingu osaline, kuna selle osalisteks saavad olla vaid riigid.
- (8) Meresõiduohutuse ja ausa konkurentsi huvides on, et liikmesriigid, kellel on nende lipu all sõitvad kalalaevad, mis kuuluvad lepingu kohaldamisalasse ja mis tegutsevad tema sisevetes või territoriaalmeres või mis lossivad saagi nende sadamates, ratifitseerivad nüüd lepingu või ühinevad sellega, et tagada Torremolinose protokolli sätete jõustumine. Lisaks võimaldab lepingu jõustumine seejärel IMO-le esitatavate ettepanekute kaudu ajakohastada protokollil mitmeid sätteid, mis pärast direktiivi 97/70/EÜ vastuvõtmist on aegunud.

⁽¹⁾ Nõukogu 11. detsembri 1997. aasta direktiiv 97/70/EÜ, millega kehtestatakse vähemalt 24 meetri pikkustele kalalaevadele ühtne ohutuskord (EÜTL 34, 9.2.1998, lk 1).

- (9) Kooskõlas aluslepingu artikli 2 lõikega 1 peaks nõukogu seega volitama liikmesriike, kellel on tema lipu all sõitvad lepingu kohaldamisalasse kuuluvad kalalaevad, mis tegutsevad tema sisevetes või territoriaalmeres või mis lossivad saagi tema sadamas, lepingu liidu huvides allkirjastama ja ratifitseerima või sellega ühinema. Selleks et säilitada praegune direktiiviga 97/70/EÜ tagatud ohutustase, peaksid liikmesriigid lepingule alla kirjutades ja ratifitseerimis- või ühinemiskirjade hoiuleandmisel esitama deklaratsiooni selle kohta, et lepingu lisa 1. peatüki eeskirjas 1.6 iga-aastaste ülevaatustega seoses kehtestatud erandit ning eeskirjas 3.3 ühise kalastusvööndi või majandusvööndiga seoses kehtestatud erandit ei kohaldata. Lisaks peaks nimetatud deklaratsioonis märkima, et direktiivis 97/70/EÜ sätestatud ohutusstandardid kehtivad kolmandate riikide vähemalt 24 meetri pikkuste kalalaevade suhtes, mis tegutsevad liikmesriigi sise- või territoriaalvetes või lossivad oma saaki selle liikmesriigi sadamas. Nimetatud deklaratsioonis tuleks samuti täpsustada, et lepingu lisa 1. peatüki eeskirjas 3.3 kehtestatud erandeid ei kohaldata kolmandate riikide selliste kalalaevade suhtes,

ON VASTU VÕTNUD KÄESOLEVA OTSUSE:

Artikkel 1

Liikmesriike volitatakse allkirjastama või allkirjastama ja ratifitseerima 2012. aasta Kaplinna lepingut (1977. aasta Torremolinose kalapüügilaevade ohutuse rahvusvahelise konventsiooniga seotud 1993. aasta Torremolinose protokollis sätestatud rakendamise kohta) või sellega ühinema.

Artikkel 2

Liikmesriigid püüavad astuda vajalikke samme, et anda lepingu ratifitseerimis- või ühinemiskirjad Rahvusvahelise Mereorganisatsiooni peasekretärile hoiule mõistliku aja jooksul ja võimaluse korral hiljemalt kahe aasta jooksul alates käesoleva otsuse jõustumise kuupäevast.

Kui liikmesriigid allkirjastavad või ratifitseerivad lepingu või ühinevad sellega, annavad nad hoiule ka käesoleva otsuse lisas sätestatud deklaratsiooni.

Artikkel 3

Käesolev otsus on adresseeritud liikmesriikidele.

Brüssel, 17. veebruar 2014

Nõukogu nimel

eesistuja

A. TSAFTARIS

LISA

DEKLARATSIOON, MILLE LIIKMESRIIGID ANNAVAD HOIULEPÄRAST 2012. AASTA KAPLINNA LEPINGU (1977. AASTA TORREMOLINOSE KALAPÜÜGILAEVADE OHUTUSE RAHVUSVAHELISE KONVENTSIOONIGA SEOTUD 1993. AASTA TORREMOLINOSE PROTOKOLLI SÄTETE RAKENDAMISE KOHTA) ALLKIRJASTAMIST, RATIFIITSEERIMIST VÕI SELLEGA ÜHINEMIST

Osana piirkondlikust kokkulepest, volitatud Torremolinose protokollis artikli 3 lõike 5 kohaselt, on [sisestage liikmesriigi nimi] seotud asjakohase Euroopa Liidu õigusaktiga, nimelt nõukogu 11. detsembri 1997. aasta direktiiviga 97/70/EÜ, millega kehtestatakse vähemalt 24 meetri pikkustele kalalaevadele ühtne ohutuskord ⁽¹⁾. Seetõttu kohaldab [sisestage liikmesriigi nimi] Torremolinose protokollis ohutusstandardeid käsitlevaid sätteid kolmanda riigi lipu all sõitvate selliste vähemalt 24 meetri pikkuste kalalaevade suhtes, mis tegutsevad liikmesriigi sise- või territoriaalvetes või lossivad oma saaki selle liikmesriigi sadamas, eespool nimetatud direktiivis sätestatud tingimustel.

Nimetatud piirkondliku kokkuleppe alusel ei kohaldata Kaplinna lepingu iga-aastaste ülevaatusetega seotud I peatüki eeskirja 1.6 ja ühist kalastusvööndit või majandusvööndit käsitlevas eeskirjas 3.3 ette nähtud erandeid hoiule võtva liikmesriigi kalalaevade suhtes ning kolmandate riikide vähemalt 24 meetri pikkuste kalalaevade suhtes, mis tegutsevad hoiule võtva liikmesriigi ühises kalastusvööndis või majandusvööndis või mis lossivad oma saaki selle sadamas. Kaplinna lepingu lisa ühist kalastusvööndit või majandusvööndit käsitleva eeskirja 1 kohaldamisalasse kuuluvatele kalalaevadele ei tohi lubada erandeid Kaplinna lepingu I peatüki eeskirja 3.3 alusel.

⁽¹⁾ EÜTL 34, 9.2.1998, lk 1.

MÄÄRUSED

KOMISJONI RAKENDUSMÄÄRUS (EL) nr 354/2014,

8. aprill 2014,

millega muudetakse ja parandatakse määrust (EÜ) nr 889/2008, millega kehtestatakse nõukogu määruse (EÜ) nr 834/2007 (mahepõllumajandusliku tootmise ning mahepõllumajanduslike toodete märgistamise kohta) üksikasjalikud rakenduseeskirjad seoses mahepõllumajandusliku tootmise, märgistamise ja kontrolliga

EUROOPA KOMISJON,

võttes arvesse Euroopa Liidu toimimise lepingut,

võttes arvesse nõukogu 28. juuni 2007. aasta määrust (EÜ) nr 834/2007 mahepõllumajandusliku tootmise ning mahepõllumajanduslike toodete märgistamise ja määruse (EMÜ) nr 2092/91 kehtetuks tunnistamise kohta, ⁽¹⁾ eriti selle artikli 12 lõiget 3, artikli 14 lõiget 2, artikli 16 lõiget 1 ja artikli 16 lõike 3 punkti a,

ning arvestades järgmist:

- (1) Määruse (EÜ) nr 834/2007 III jaotise 2. peatükis on sätestatud põllumajandusliku tootmisega seotud põhinõuded. Nende põhinõuete rakendamise üksikasjalikud eeskirjad kehtestati komisjoni määrusega (EÜ) nr 889/2008 ⁽²⁾.
- (2) Määruse (EÜ) nr 834/2007 artikliga 12 on selliseid põllumajanduslikke sisendeid nagu väetised, mullaomaduste parandajad ja taimekaitsevahendid lubatud kasutada teatavatel tingimustel, eeldusel et neid on lubatud mahepõllumajanduslikus tootmises kasutada. Vastavalt kõnealuse määruse artikli 16 lõikes 3 sätestatud korrale on liikmesriigid esitanud teistele liikmesriikidele ja komisjonile toimikud teatavate toodete kandmiseks määruse (EÜ) nr 889/2008 I ja II lisasse. Need toimikud vaatas läbi mahepõllumajandusliku tootmise tehnilise nõuande eksperdirühm (edaspidi „ekspedirühm“).
- (3) Ekspedirühma soovitude ⁽³⁾ põhjal, milles tehti väetiste ja mullaomaduste parandajate kohta järeldus, et sellised ained nagu biogaasi käärimissaadused, loomsetest kõrvaltoodetest pärit hüdrolüüsitud valgud, leonardiit, kitiin ja sapropeel vastavad mahepõllumajanduse eesmärkidele ja põhimõtetele, tuleks kõnealused ained lisada määruse (EÜ) nr 889/2008 I lisasse, võimaldamaks nende kasutamist teatavatel kindlatel tingimustel.
- (4) Ekspedirühma soovitude põhjal tuleks kroom(VI) piirmäär „0” seoses teatavate määruse (EÜ) nr 889/2008 I lisas loetletud ainetega asendada märkega „ei ole tuvastatav“.
- (5) Taimekaitsevahendite puhul leidis eksperdirühm oma soovitudes, ⁽⁴⁾ et sellised ained nagu lambarasv, laminariin ja alumiiniumsilikaat (kaoliin) vastavad mahepõllumajanduse eesmärkidele ja põhimõtetele. Seepärast tuleks kõnealused ained lisada määruse (EÜ) nr 889/2008 II lisasse, võimaldamaks nende kasutamist teatavatel kindlatel tingimustel.

⁽¹⁾ ELTL 189, 20.7.2007, lk 1.

⁽²⁾ Komisjoni määrus (EÜ) nr 889/2008, 5. september 2008, millega kehtestatakse nõukogu määruse (EÜ) nr 834/2007 (mahepõllumajandusliku tootmise ning mahepõllumajanduslike toodete märgistamise kohta) üksikasjalikud rakenduseeskirjad seoses mahepõllumajandusliku tootmise, märgistamise ja kontrolliga (ELT L 250, 18.9.2008, lk 1).

⁽³⁾ Lõpparuanne:
http://ec.europa.eu/agriculture/organic/files/eu-policy/expert-recommendations/expert_group/final_report_on_fertilizers_to_be_published_en.pdf

⁽⁴⁾ Lõpparuanne:
http://ec.europa.eu/agriculture/organic/files/eu-policy/expert-recommendations/expert_group/final_report_on_plant_protection_products.pdf

- (6) Taimekaitsevahendeid käsitlevate horisontaalsete õigusaktidega seoses kehtestati komisjoni rakendusmäärusega (EL) nr 540/2011⁽¹⁾ liidu loetelu eelnevalt nõukogu direktiivi 91/414/EMÜ⁽²⁾ I lisa sisaldunud toimeainetest ning Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrusega (EÜ) nr 1107/2009⁽³⁾ heaks kiidetud toimeainetest. On asjakohane kohandada määruse (EÜ) nr 889/2008 II lisa vastavaid osasid kõnealuse loeteluga. Eelkõige tuleks sellest lisast välja jätta želatiin, *Derris* spp.-st, *Lonchocarpus* spp.-st ja *Terphrosia* spp.-st ekstraheeritud rotenoon, diammooniumfosfaat, vaskoktanaat, alumiiniumkaaliumsulfaat (alumiiniumsulfaat, kaliniit), mineraalõlid ja kaaliumperman-ganaat.
- (7) Mis puudutab toimeaineid letsitiini, *Quassia amara*'st ekstraheeritud kvassiat ja kaltsiumhüdrosiidi, mille kohta komisjonile on juba esitatud määruse (EÜ) nr 1107/2009 kohane heakskiitmistaotlus, siis praegusel etapil on asjakohane jätta need erandkorras määruse (EÜ) nr 889/2008 II lisa loetelusse, kuni nende hindamine on lõpetatud. Hindamise järeldusi silmas pidades võtab komisjon asjakohaseid meetmeid seoses määruse (EÜ) nr 889/2008 II lisa loetelus oleva kolme asjaomase aine esinemisega.
- (8) Horisontaalseid õigusakte arvesse võttes on asjakohane teatavate määruse (EÜ) nr 889/2008 II lisa loetelusse kuuluvate ainete ja mikroorganismide nimede, kirjelduste, koostisele esitatavate nõuete ja kasutustingimuste kohandamine, eriti taimeõlide, bioloogilises kahjurite ja haiguste tõrjes kasutatavate mikroorganismide, feromoonide, vase, etüleeni, parafiinõli ja kaaliumbikarbonaadi korral.
- (9) Määruse (EÜ) nr 889/2008 artikli 24 lõiget 2 muudeti komisjoni rakendusmäärusega (EL) nr 505/2012,⁽⁴⁾ et ajakohastada viiteid määruse (EÜ) nr 889/2008 V ja VI lisale, mis asendati rakendusmäärusega (EL) nr 505/2012. Määruse (EÜ) nr 889/2008 artikli 24 lõike 2 muudetud sõnastusest jäeti homöopaatilised tooted ekslikult välja. Kuna need tooted olid nimetatud sättes olemas enne selle muutmist rakendusmäärusega (EL) nr 505/2012, tuleks need sinna uuesti sisestada.
- (10) Määruse (EÜ) nr 889/2008 V lisa, mida on muudetud rakendusmäärusega (EL) nr 505/2012, on varasemad kanded defluoritud monokaltsiumfosfaadi ja defluoritud dikaltsiumfosfaadi kohta ekslikult asendatud üldnimetusega, nimelt defluoritud fosfaadiga. Defluoritud fosfaat ei ole aga sama, mis tooted defluoritud monokaltsiumfosfaat ja defluoritud dikaltsiumfosfaat. Seepärast tuleks need kaks toodet uuesti sisestada määruse (EÜ) nr 889/2008 V lissasse ja defluoritud fosfaat sealt välja jätta.
- (11) Komisjoni rakendusmäärusega (EL) nr 651/2013⁽⁵⁾ tühistati varem komisjoni otsusega (EÜ) nr 1810/2005⁽⁶⁾ klinoptiloliidile antud luba, laiendati selle kasutust söödalisisandina loomasöödas kõigile loomaliikidele ja muudeti selle kood 1g568-ks. Selleks et võimaldada klinoptiloliidi pidevat kasutamist mahepõllumajanduslikus tootmises, tuleb määruse (EÜ) nr 889/2008 VI lisa kohandada kooskõlas rakendusmäärusega (EL) nr 651/2013.
- (12) Seepärast tuleks määrust (EÜ) nr 889/2008 vastavalt muuta ja parandada.
- (13) Õiguskindluse huvides tuleks määruse (EÜ) nr 889/2008 artikli 24 lõike 2 ja V lisa parandust kohaldada alates rakendusmääruse (EL) nr 505/2012 jõustumise kuupäevast.
- (14) Käesoleva määrusega ette nähtud meetmed on kooskõlas mahepõllumajandusliku tootmise regulatiivkomitee arvamusega,

⁽¹⁾ Komisjoni rakendusmäärus (EL) nr 540/2011, 25. mai 2011, millega rakendatakse Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrust (EÜ) nr 1107/2009 seoses heakskiidetud toimeainete loeteluga (ELTL 153, 11.6.2011, lk 1).

⁽²⁾ Nõukogu direktiiv 91/414/EMÜ, 15. juuli 1991, mis käsitleb taimekaitsevahendite turuleviimist (EÜTL 230, 19.8.1991, lk 1).

⁽³⁾ Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus (EÜ) nr 1107/2009, 21. oktoober 2009, taimekaitsevahendite turulelaskmise kohta (ELTL 309, 24.11.2009, lk 1).

⁽⁴⁾ Komisjoni rakendusmäärus (EL) nr 505/2012, 14. juuni 2012, millega muudetakse ja parandatakse määrust (EÜ) nr 889/2008, millega kehtestatakse nõukogu määruse (EÜ) nr 834/2007 (mahepõllumajandusliku tootmise ning mahepõllumajanduslike toodete märgistamise kohta) üksikasjalikud rakenduseeskirjad seoses mahepõllumajandusliku tootmise, märgistamise ja kontrolliga (ELTL 154, 15.6.2012, lk 12).

⁽⁵⁾ Komisjoni rakendusmäärus (EL) nr 651/2013, 9. juuli 2013, milles käsitletakse loa andmist settelise klinoptiloliidi kasutamiseks kõikide loomaliikide söödalisisandina ning millega muudetakse määrust (EÜ) nr 1810/2005 (ELTL 189, 10.7.2013, lk 1).

⁽⁶⁾ Komisjoni määrus (EÜ) nr 1810/2005, 4. november 2005, mis käsitleb söödalisisandi kasutamise lubamist kümne aasta jooksul, teatavate söödalisisandite kasutamise alalist lubamist ning teatavate söödas juba lubatud söödalisisandite uute kasutusviiside ajutist lubamist (ELTL 291, 5.11.2005, lk 5).

ON VASTU VÕTNUD KÄESOLEVA MÄÄRUSE:

Artikkel 1

Määruse (EÜ) nr 889/2008 muutmine

Määruse (EÜ) nr 889/2008 I, II ja VI lisa muudetakse vastavalt käesoleva määruse lisa punktidele 1, 2 ja 4.

Artikkel 2

Määruse (EÜ) nr 889/2008 parandamine

Määrust (EÜ) nr 889/2008 parandatakse järgmiselt.

1) Artikli 24 lõige 2 asendatakse järgmisega:

„2. Keemiliselt sünteesitud allopaatiliste veterinaarravimite või antibiootikumide asemel kasutatakse taimravitooteid, homöopaatilisi tooteid, mikroelemente ning V lisa 1. osas ja VI lisa 3. osas loetletud tooteid, kui nende ravitoime asjaomase loomaliigi ja haiguse puhul on tõhus.”

2) V lisa muudetakse vastavalt käesoleva määruse lisa punktile 3.

Artikkel 3

Jõustumine ja kohaldamine

Käesolev määrus jõustub seitsmendal päeval pärast selle avaldamist *Euroopa Liidu Teatajas*.

Artiklit 2 kohaldatakse siiski alates 16. juunist 2012.

Käesolev määrus on tervikuna siduv ja vahetult kohaldatav kõikides liikmesriikides.

Brüssel, 8. aprill 2014

Komisjoni nimel

president

José Manuel BARROSO

LISA

Määruse (EÜ) nr 889/2008 I, II, V ja VI lisa muudetakse järgmiselt:

1) I lisa muudetakse järgmiselt:

a) kompostitud või kääritatud majapidamisjätmeid käsitlev rida asendatakse järgmisega:

„B	Majapidamisjätmete kompostitud või kääritatud segu	Toode, mis on saadud tekkeallika järgi eraldatud majapidamisjätmetest, mida on biogaasi tootmiseks kompostitud või anaeroobselt kääritatud. Ainult taimset ja loomset päritolu majapidamisjätmed. Ainult juhul, kui need on toodetud liikmesriigi poolt aktsepteeritavas suletud ja järelevalvatavas kogumissüsteemis. Suurimad sisaldused milligrammides kuivaine kilogrammi kohta: kaadmium: 0,7; vask: 70; nikkel: 25; plii: 45; tsink: 200; elavhõbe: 0,4; kroom (kokku): 70; kroom(VI): ei ole tuvastatav”;
----	--	---

b) taimsete ainete kompostitud või kääritatud segu käsitleva rea järele lisatakse järgmine rida:

„B	Biogaasi käärimissaadused, mis sisaldavad koos käesolevas lisas loetletud taimse või loomse materjaliga käärinud loomseid kõrvalsaadusi	3. kategooria loomsed kõrvalsaadused (sh metsloomade loomsed kõrvalsaadused) ja 2. kategooria seedetrakti sisu (2. ja 3. kategooria vastavalt Euroopa Parlamendi ja nõukogu määruse (EÜ) nr 1069/2009 (*) määratlusele) ei tohi pärineda tööstuslikust tootmisest. Menetlused peavad olema kooskõlas komisjoni määrusega (EL) nr 142/2011 (**). Ei kasutata taime söödavatel osadel
----	---	---

(*) Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus (EÜ) nr 1069/2009, 21. oktoober 2009, milles sätestatakse muuks otstarbeks kui inimtoiduks ettenähtud loomsete kõrvalsaaduste ja nendest saadud toodete tervise-eeskirjad ning tunnistatakse kehtetuks määrus (EÜ) nr 1774/2002 (loomsete kõrvalsaaduste määrus) (ELT L 300, 14.11.2009, lk 1).

(**) Komisjoni määrus (EL) nr 142/2011, 25. veebruar 2011, millega rakendatakse Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrust (EÜ) nr 1069/2009, milles sätestatakse muuks otstarbeks kui inimtoiduks ettenähtud loomsete kõrvalsaaduste ja nendest saadud toodete tervise-eeskirjad, ja nõukogu direktiivi 97/78/EÜ seoses teatavate selle direktiivi alusel piiril toimuvast veterinaarkontrollist vabastatud proovide ja näidistega (ELT L 54, 26.2.2011, lk 1)“;

c) järgmisi loomseid saadusi või kõrvalsaadusi käsitlev rida asendatakse järgmisega:

„B	Järgmised loomsed saadused või kõrvalsaadused: verejahu kabja- ja sõrajahu sarvejahu kondijahu või želatiinisisalduseta kondijahu kalajahu lihajahu sule- ja karvajahu, jahvatatud karusnaha- ja nahatükid vill karusnahk (1) karvad piimatooted hüdrolüüsitud valgud (2)	(1) Maksimaalne kroom(VI) sisaldus milligrammides kuivaine kilogrammi kohta: ei ole tuvastatav (2) Ei kasutata taime söödavatel osadel”;
----	---	---

d) lisatakse järgmised read:

„B	Leonardiit (suure humiinhap- pesisaldusega orgaaniline sete)	Ainult juhul, kui see on saadud kaevandamise kõrvalsaadu- sena
B	Kitiin (kookriklomade kesta- dest saadud polüsahhariid)	Ainult juhul, kui see on saadud nõukogu määruse (EÜ) nr 2371/2002 (*) artikli 3 punkti e kohaselt määratletud säästva kalapüügi teel või mahepõllumajandusliku vesivilje- luse teel
B	Mageveekogudest pärit orgaa- niliselt rikas sete, mis on tekkinud hapnikuta tingi- mustes (nt sapropeel)	Ainult mageveekogude majandamise kõrvalsaadusena või endistest mageveekogudest saadud orgaanilised setted Vajaduse korral peaks ekstraheerimine toimuma veekesk- konda kõige vähem kahjustaval viisil Ainult pestitsiididega, püsivate orgaaniliste saasteainetega ja bensiinilaadsete ainetega saastamata allikatest pärit setted Suurimad sisaldused milligrammides kuivaine kilogrammi kohta: kaadmium: 0,7; vask: 70; nikkel: 25; plii: 45; tsink: 200; elavhõbe: 0,4; kroom (kokku): 70; kroom(VI): ei ole tuvas- tatav

(*) Nõukogu määrus (EÜ) nr 2371/2002, 20. detsember 2002, ühisele kalanduspoliitikale vastava kalavarude kaitse ja säästva kasutamise kohta (ELT L 358, 31.12.2012, lk 59).;

2) II lisa muudetakse järgmiselt.

a) punktid 1 ja 2 asendatakse järgmisega:

„1. Taimse või loomse päritoluga ained

Luba	Nimetus	Kirjeldus, koostisele esitatavad nõuded, kasutustingimused
A	Asadiraktiin, ekstraheeritud <i>Azadirachta indica</i> 'st (sirel- meelia)	Insektitsiid
A	Mesilasvaha	Lõikehaavade peitsimise vahend
B	Hüdrolüüsitud valgud, v.a žela- tiin	Atraktant, ainult lubatud rakendustes koos teiste käesoleva loendi asjakohaste toodetega
A	Letsitiin	Fungitsiid
B	Taimeõlid	Insektitsiid, akaritsiid, fungitsiid, bakteritsiid ja idanemist takistav vahend Komisjoni rakendusmääruse (EL) nr 540/2011 (*) lisas määratletud tooted
A	Püretiinid, ekstraheeritud <i>Chrysanthemum cinerariaefoliu-</i> <i>m</i> 'ist	Insektitsiid
A	Kvassia, ekstraheeritud <i>Quassia</i> <i>amara</i> 'st	Insektitsiid, repellent

(*) Komisjoni rakendusmäärus (EL) nr 540/2011, 25. mai 2011, millega rakendatakse Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrust (EÜ) nr 1107/2009 seoses heakskiidetud toimeainete loeteluga (ELT L 153, 11.6.2011, lk 1).

2. Bioloogilises kahjuri- ja haigustõrjes kasutatavad mikroorganismid

Luba	Nimetus	Kirjeldus, koostisele esitatavad nõuded, kasutustingimused
A	Mikroorganismid	Rakendusmääruse (EL) nr 540/2011 lisas määratletud ja mitte GMOdest pärit tooted”;

b) punkt 4 asendatakse järgmisega:

„4. Ainult lõksudes ja/või püünistes kasutatavad ained

Luba	Nimetus	Kirjeldus, koostisele esitatavad nõuded, kasutustingimused
A	Feromoonid	Atraktant, seksuaalkäitumise pärssija; ainult lõksudes ja püünistes. Rakendusmääruse (EL) nr 540/2011 lisas määratletud tooted (numbrid 255, 258 ja 259)
A	Püretroidid (ainult deltametriin või lambdatsühalotriin)	Insektitsiid; ainult lõksudes koos spetsiifiliste atraktantidega; ainult <i>Batrocera oleae</i> ja <i>Ceratitidis capitata</i> wiede'i tõrjeks”;

c) punktid 6 ja 7 asendatakse järgmisega:

„6. Muud mahepõllumajanduses tavapäraselt kasutatavad ained

Luba	Nimetus	Kirjeldus, koostisele esitatavad nõuded, kasutustingimused
B	Vaseühendid järgmisel kujul: vaskhüdroksiid, vaskoksükloriid, vaskoksiid, bordoo vedelik ja kolmealuseline vasksulfaat	Ainult bakteritsiidina ja fungitsiidina kasutamiseks, kuni 6 kg hektari kohta aastas Mitmeaastaste taimede puhul võivad liikmesriigid erandina esimesest lõigust sätestada, et vase 6 kg piirmäärat võib vastaval aastal ületada, kui sellest ja eelnevast neljast aastast koosneva viieaastase perioodi jooksul tegelikult kasutatud keskmine kogus ei ületa 6 kg. Vee ja muude kui sihtorganismide kaitseks tuleb võtta riskivähendusmeetmeid (nt puhvertsoonid). Rakendusmääruse (EL) nr 540/2011 lisas määratletud tooted (number 277)
A	Etüleen	Banaanide, kiivide ja kikiploomide roheline värvuse eemaldamine; tsitrusviljade roheline värvuse eemaldamine üksnes osana puuviljakärbse kahjustuste vältimise strateegiast tsitruseliste puhul; ananassiõite indutseerimine; kartuli ja sibula idanevuse pärssimine. Lubatud kasutada ainult sisetingimustes taimekasvuregulaatorina. Lubasid tohib anda ainult professionaalsetele kasutajatele.
A	Rasvhappe kaaliumsool (vedel-seep)	Insektitsiid

Luba	Nimetus	Kirjeldus, koostisele esitatavad nõuded, kasutustingimused
A	Lubiväävel (kaltsiumpolüüsulfid)	Fungitsiid
A	Parafiinõli	Insektitsiid, akaritsiid Rakendusmääruse (EL) nr 540/2011 lisas määratletud tooted (numbrid 294 ja 295)
A	Kvartsiiv	Repellent
A	Väävel	Fungitsiid, akaritsiid
B	Lõhna abil toimivad taimse või loomse päritoluga repellendid/lambarasv	Repellent Ainult taime mittesöödavatel osadel ja juhul, kui taimset materjali ei söödeta lammastele või kitsedele Rakendusmääruse (EL) nr 540/2011 lisas määratletud tooted (number 249)

7. Muud ained

Luba	Nimetus	Kirjeldus, koostisele esitatavad nõuded, kasutustingimused
B	Alumiiniumsilikaat (kaoliin)	Repellent
A	Kaltsiumhüdroksiid	Fungitsiid ainult viljapuudel, kaasa arvatud puukoolid, <i>Nectria galligena</i> tõrjeks
B	Laminariin	Taime enesekaitsemehhanismide esilekutsuja Vetikaid tuleb kasvatada mahepõllumajanduslikult kooskõlas artikliga 6d või koristada säästvalt kooskõlas artikliga 6c
B	Kaaliumvesinikkarbonaat (e kaaliumbikarbonaat)	Fungitsiid ja insektitsiid”;

3) V lisa punkt 1 asendatakse järgmisega:

„1. MINERAALSED SÖÖDAMATERJALID

A	Mereloomade lubjarikkad kojad	
A	Lupja sisaldavad merevetikad (maerl)	
A	Litotamniium	
A	Kaltsiumglükonaat	
A	Kaltsiumkarbonaat	
A	Defluoritud monokaltsiumfosfaat	
A	Defluoritud dikaltsiumfosfaat	
A	Magneesiumoksiid (veevaba magneesia)	

A	Magneesiumsulfaat	
A	Magneesiumkloriid	
A	Magneesiumkarbonaat	
A	Kaltsiummagneesiumfosfaat	
A	Magneesiumfosfaat	
A	Mononaatriumfosfaat	
A	Kaltsiumnaatriumfosfaat	
A	Naatriumkloriid	
A	Naatriumvesinikkarbonaat	
A	Naatriumkarbonaat	
A	Naatriumsulfaat	
A	Kaaliumkloriid”;	

- 4) VI lisa punkti 1 alapunktis d „Sideained, paakumisvastased ained ja koagulandid” asendatakse klinoptiloliiti käsitlev kanne järgmisega:

Luba	Identifitseerimisnumber		Aine	Kirjeldus, kasutustingimused
„B	1	1g568	Setteline klinoptiloliit [kõik liigid]”	

KOMISJONI RAKENDUSMÄÄRUS (EL) nr 355/2014,**8. aprill 2014,****millega muudetakse määrust (EÜ) nr 1235/2008, millega sätestatakse nõukogu määruse (EÜ) nr 834/2007 üksikasjalikud rakenduseeskirjad mahepõllumajanduslike toodete kolmandatest riikidest importimise korra kohta****(EMPs kohaldatav tekst)**

EUROOPA KOMISJON,

võttes arvesse Euroopa Liidu toimimise lepingut,

võttes arvesse nõukogu 28. juuni 2007. aasta määrust (EÜ) nr 834/2007 mahepõllumajandusliku tootmise ning mahepõllumajanduslike toodete märgistamise ja määruse (EMÜ) nr 2092/91 kehtetuks tunnistamise kohta, ⁽¹⁾ eriti selle artikli 33 lõiget 3 ja artikli 38 punkti d,

ning arvestades järgmist:

- (1) Komisjoni määruse (EÜ) nr 1235/2008 ⁽²⁾ IV lisas on sätestatud kolmandates riikides samaväärsuse kontrollijatena ja sertifikaatide väljaandjatena tunnustatud kontrollorganite ja kontrolliasutuste loetelu. Arvestades uut teavet, mida komisjon on saanud eespool nimetatud lisas loetletud kontrollorganitelt ja kontrolliasutustelt, tuleks loetelus teha teatavad muudatused.
- (2) Komisjon on läbi vaadanud 31. oktoobriks 2012 ja 31. oktoobriks 2013 esitatud taotlused kande tegemiseks määruse (EÜ) nr 1235/2008 IV lisas sätestatud loetellu. Kõnealusesse loetellu tuleks lisada kontrollorganid ja kontrolliasutused, kelle puhul võis kogu esitatud teabe läbivaatamise põhjal järeldada, et nad vastavad asjaomastele nõuetele.
- (3) Määruse (EÜ) nr 1235/2008 artikli 10 lõikes 2 on sätestatud, et tunnustatud kontrollorganite ja kontrolliasutuste loetelu peab sisaldama iga kontrollorgani või kontrolliasutuse kohta kogu teavet, mis on vajalik, et kontrollida, kas liidu turule viidud tooteid on kontrollinud määruse (EÜ) nr 834/2007 artikli 33 lõike 3 kohaselt tunnustatud kontrollorgan või kontrolliasutus. Määruse (EÜ) nr 1235/2008 artikli 12 lõike 1 punkti a kohaselt teatas ettevõtja „Institut für Marktökologie (IMO)” komisjonile oma nime muutmise nimeks „IMO Swiss AG” alates 1. jaanuarist 2013. Kõnealune muudatus tuleks kanda määruse (EÜ) nr 1235/2008 IV lissasse.
- (4) Komisjoni rakendusmääruse (EL) nr 586/2013 ⁽³⁾ kohaselt oli kontrollorganite ja kontrolliasutuste 2012. aasta aruannete esitamise tähtaeg 30. aprill 2013. Ettevõtja „Center of Organic Agriculture in Egypt” ei saanud oma aastaaruannet kõnealuseks kuupäevaks. Komisjon andis ettevõtjale „Center of Organic Agriculture in Egypt” aastaaruande esitamiseks ajapikendust, kuid ei saanud kõnealust aruannet ka 4. novembriks 2013. Seetõttu tuleks ettevõtja „Center of Organic Agriculture in Egypt” vastavalt määruse (EÜ) nr 1235/2008 artikli 12 lõikele 2 kõnealuse määruse IV lisa loetelust välja jätta.
- (5) Seepärast tuleks määruse (EÜ) nr 1235/2008 IV lisa vastavalt muuta.
- (6) Käesoleva määrusega ette nähtud meetmed on kooskõlas mahepõllumajandusliku tootmise regulatiivkomitee arvamusega,

⁽¹⁾ ELT L 189, 20.7.2007, lk 1.

⁽²⁾ Komisjoni määrus (EÜ) nr 1235/2008, 8. detsember 2008, millega sätestatakse nõukogu määruse (EÜ) nr 834/2007 üksikasjalikud rakenduseeskirjad mahepõllumajanduslike toodete kolmandatest riikidest importimise korra kohta (ELT L 334, 12.12.2008, lk 25).

⁽³⁾ Komisjoni rakendusmäärus (EL) nr 586/2013, 20. juuni 2013, millega muudetakse määrust (EÜ) nr 1235/2008, millega sätestatakse nõukogu määruse (EÜ) nr 834/2007 üksikasjalikud rakenduseeskirjad mahepõllumajanduslike toodete kolmandatest riikidest importimise korra kohta, ja kehtestatakse erand määrusest (EÜ) nr 1235/2008 seoses aastaaruande esitamise kuupäevaga (ELT L 169, 21.6.2013, lk 51).

ON VASTU VÕTNUD KÄESOLEVA MÄÄRUSE:

Artikkel 1

Määruse (EÜ) nr 1235/2008 IV lisa muudetakse vastavalt käesoleva määruse lisale.

Artikkel 2

Käesolev määrus jõustub kolmandal päeval pärast selle avaldamist *Euroopa Liidu Teatajas*.

Käesolev määrus on tervikuna siduv ja vahetult kohaldatav kõikides liikmesriikides.

Brüssel, 8. aprill 2014

Komisjoni nimel
president
José Manuel BARROSO

LISA

Määruse (EÜ) nr 1235/2008 IV lisa muudetakse järgmiselt.

1) Kandes „Abcert AG” asendatakse punkt 3 järgmisega:

„3. Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Aserbaidžaan	AZ-BIO-137	x	—	—	x	—	—
Valgevene	BY-BIO-137	x	—	—	x	—	—
Gruusia	GE-BIO-137	x	—	—	x	—	—
Iraan	IR-BIO-137	x	—	—	x	—	—
Kasahstan	KZ-BIO-137	x	—	—	—	—	—
Moldova	MD-BIO-154	x	—	—	—	—	—
Venemaa	RU-BIO-137	x	x	—	x	—	—
Ukraina	UA-BIO-137	x	—	—	x	—	—”

2) Kannot „Afrisco Certified Organic, CC” muudetakse järgmiselt.

a) Punkt 1 asendatakse järgmisega:

„1. Aadress: 39A Idol Road, Lynnwood Glen, Pretoria 0081, South Africa”.

b) Punkt 3 asendatakse järgmisega:

„3. Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Angola	AO-BIO-155	x	—	—	—	—	—
Botswana	BW-BIO-155	x	—	—	—	—	—
Lesotho	LS-BIO-155	x	—	—	—	—	—
Malawi	MW-BIO-155	x	—	—	—	—	—
Mosambiik	MZ-BIO-155	x	—	—	x	—	—
Namiibia	NA-BIO-155	x	—	—	—	—	—
Lõuna-Aafrika Vabariik	ZA-BIO-155	x	—	—	x	—	—
Svaasimaa	SZ-BIO-155	x	—	—	x	—	—
Sambia	ZM-BIO-155	x	—	—	—	—	—”
Zimbabwe	ZW-BIO-155	x	—	—	—	—	—

3) Kandes „Agreco R.F. Göderz GmbH” asendatakse punkt 3 järgmisega:

„3. Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Aserbaidžaan	AZ-BIO-151	x	—	—	x	—	—
Kamerun	CM-BIO-151	x	—	—	x	—	—
Ghana	GH-BIO-151	x	—	—	x	—	—
Moldova	MD-BIO-151	x	—	—	x	—	—
Maroko	MA-BIO-151	x	—	—	x	—	—
Ukraina	UA-BIO-151	x	—	—	x	—	—”

4) Kannet „Australian Certified Organic” muudetakse järgmiselt.

a) Punkt 1 asendatakse järgmisega:

„1. Aadress: PO Box 810 — 18 Eton St, Nundah, QLD 4012, Australia”.

b) Punkt 2 asendatakse järgmisega:

„2. Internetiaadress: <http://www.aco.net.au>”.

c) Punkt 3 asendatakse järgmisega:

„3. Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Austraalia	AU-BIO-107	—	x	—	x	—	x
Birma/Myanmar	MM-BIO-107	x	—	—	x	—	—
Hiina	CN-BIO-107	x	—	—	x	—	—
Cooki saared	CK-BIO-107	x	—	—	—	—	—
Fidži	FJ-BIO-107	x	—	—	x	—	—
Falklandi saared	FK-BIO-107	—	x	—	—	—	—
Hongkong	HK-BIO-107	x	—	—	x	—	—
Indoneesia	ID-BIO-107	x	—	—	x	—	—
Korea Vabariik	KR-BIO-107	—	—	—	x	—	—
Madagaskar	MG-BIO-107	x	—	—	x	—	—
Malaisia	MY-BIO-107	x	—	—	x	—	—
Paapua Uus-Guinea	PG-BIO-107	x	—	—	x	—	—

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Singapur	SG-BIO-107	x	—	—	x	—	—
Taiwan	TW-BIO-107	x	—	—	x	—	—
Tai	TH-BIO-107	x	—	—	x	—	—
Tonga	TO-BIO-107	x	—	—	x	—	—
Vanuatu	VU-BIO-107	x	—	—	x	—	—”

5) Kannet „BCS Öko-Garantie GmbH” muudetakse järgmiselt.

a) Punkt 1 asendatakse järgmisega:

„1. Adress: Marienortgraben 3-5, 90402 Nürnberg, Germany”.

b) Punkt 3 asendatakse järgmisega:

„3. Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Albaania	AL-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Alžeeria	DZ-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Angola	AO-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Armeenia	AM-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Aserbaidžaan	AZ-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Valgevene	BY-BIO-141	x	—	—	x	x	—
Boliivia	BO-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Botswana	BW-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Brasiilia	BR-BIO-141	x	x	—	x	x	—
Birma/Myanmar	MM-BIO-141	x	—	x	x	—	—
Kambodža	KH-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Tšaad	TD-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Tšiili	CL-BIO-141	x	x	x	x	—	x
Hiina	CN-BIO-141	x	x	x	x	x	x
Kolumbia	CO-BIO-141	x	x	—	x	—	—
Costa Rica	CR-BIO-141	—	—	x	—	—	—
Côte d'Ivoire	CI-BIO-141	x	—	—	x	x	—

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Kuuba	CU-BIO-141	x	x	—	x	—	—
Dominikaani Vabariik	DO-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Ecuador	EC-BIO-141	x	x	x	x	x	—
Egiptus	EG-BIO-141	x	—	—	x	—	—
El Salvador	SV-BIO-141	x	x	—	x	x	—
Etiopia	ET-BIO-141	x	x	—	x	x	—
Gruusia	GE-BIO-141	x	—	—	x	x	—
Ghana	GH-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Guatemala	GT-BIO-141	x	—	—	x	x	—
Haiti	HT-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Honduras	HN-BIO-141	x	—	—	x	x	—
Hongkong	HK-BIO-141	x	—	—	x	—	—
India	IN-BIO-141	—	—	—	x	—	—
Indoneesia	ID-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Iraan	IR-BIO-141	x	x	—	x	—	—
Jaapan	JP-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Kenya	KE-BIO-141	—	—	—	x	—	—
Kosovo ⁽¹⁾	XK-BIO-141	x	—	—	x	x	—
Kõrgõzstan	KG-BIO-141	x	—	—	x	x	—
Laos	LA-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Lesotho	LS-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Endine Jugoslaavia Makedoonia vabariik	MK-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Malawi	MW-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Malaisia	MY-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Mehhiko	MX-BIO-141	x	x	—	x	x	—
Moldova	MD-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Montenegro	ME-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Mosambiik	MZ-BIO-141	x	—	—	x	—	—

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Namiibia	NA-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Nicaragua	NI-BIO-141	x	x	—	x	x	—
Omaan	OM-BIO-141	x	—	—	x	x	—
Panama	PA-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Paraguay	PY-BIO-141	x	x	—	x	x	—
Peruu	PE-BIO-141	x	—	—	x	x	—
Filipiinid	PH-BIO-141	x	—	x	x	—	—
Venemaa	RU-BIO-141	x	—	—	x	x	—
Saudi Araabia	SA-BIO-141	x	x	—	x	x	—
Senegal	SN-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Serbia	RS-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Lõuna-Aafrika Vabariik	ZA-BIO-141	x	x	—	x	x	—
Korea Vabariik	KR-BIO-141	x	—	x	x	x	—
Sri Lanka	LK-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Sudaan	SD-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Svaasimaa	SZ-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Prantsuse Polüneesia	PF-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Taiwan	TW-BIO-141	x	—	x	x	—	—
Tansaania	TZ-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Tai	TH-BIO-141	x	—	x	x	x	—
Türgi	TR-BIO-141	x	x	—	x	x	—
Uganda	UG-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Ukraina	UA-BIO-141	x	—	—	x	x	—
Araabia Ühendemiraadid	AE-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Uruguay	UY-BIO-141	x	x	—	x	x	—
Venezuela	VE-BIO-141	x	—	—	x	—	—
Vietnam	VN-BIO-141	x	—	x	x	—	—

(¹) Kõnealune määratlus ei piira Kosovo staatust käsitlevaid seisukohti ning on kooskõlas ÜRO Julgeolekunõukogu resolutsiooniga 1244 ja Rahvusvahelise Kohtu arvamusega Kosovo iseseisvusdeklaratsiooni kohta.”

c) Punkt 4 asendatakse järgmisega:

„4. Erandid: mahepõllumajandusele ülemineku järgus olevad tooted, III lisaga hõlmatud tooted”.

6) Kandes „Balkan Biocert Skopje” asendatakse punkt 1 järgmisega:

„1. Aadress: 2/9, Frederik Sopen Str., 1000 Skopje, the former Yugoslav Republic of Macedonia”.

7) Kandes „Bioagricert S.r.l.”

a) asendatakse punkt 3 järgmisega:

„3. Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Brasiilia	BR-BIO-132	x			x		
Birma/Myanmar	MM-BIO-132	x	—	—	x	—	—
Kambodža	KH-BIO-132	x	—	—	x	—	—
Hiina	CN-BIO-132	x	—	—	x	—	—
Ecuador	EC-BIO-132	x	—	—	x	—	—
Prantsuse Polüneesia	PF-BIO-132	x	—	—	x	—	—
India	IN-BIO-132	x	—	—	x	—	—
Laos	LA-BIO-132	x	—	—	x	—	—
Nepal	NP-BIO-132	x	—	—	x	—	—
Mehhiko	MX-BIO-132	x	x	—	x	—	—
Maroko	MA-BIO-132	x	—	—	x	—	—
San Marino	SM-BIO-132	—	—	—	x	—	—
Serbia	RS-BIO-132	x	x	—	—	—	—
Korea Vabariik	KR-BIO-132	x	—	—	x	—	—
Tai	TH-BIO-132	x	x	—	x	—	—
Togo	TG-BIO-132	x	—	—	x	—	—
Türgi	TR-BIO-132	x	—	—	x	—	—
Ukraina	UA-BIO-132-	x	—	—	x	—	—”

b) punkt 4 asendatakse järgmisega:

„4. Erandid: mahepõllumajandusele ülemineku järgus olevad tooted, veinid ja III lisaga hõlmatud tooted”.

8) Kandes „BioGro New Zealand Limited” asendatakse punkt 3 järgmisega:

„3. Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Fidži	FJ-BIO-130	x	—	—	x	—	—
Malaisia	MY-BIO-130	—	—	—	x	—	—
Niue	NU-BIO-130	x	—	—	x	—	—
Samoa	WS-BIO-130	x	—	—	x	—	—
Vanuatu	VU-BIO-130	x	—	—	x	—	—”

9) Kandes „Bio.inspecta AG” asendatakse punkt 3 järgmisega:

„3. Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Armeenia	AM-BIO-161	x	—	—	x	—	—
Albaania	AL-BIO-161	x	—	—	x	—	—
Aserbaidžaan	AZ-BIO-161	x	—	—	x	—	—
Benin	BJ-BIO-161	x	—	—	—	—	—
Brasiilia	BR-BIO-161	x	—	—	x	—	—
Burkina Faso	BF-BIO-161	x	—	—	—	—	—
Kuuba	CU-BIO-161	x	—	—	x	—	—
Dominikaani Vabariik	DO-BIO-161	x	—	—	x	—	—
Etiopia	ET-BIO-161	x	—	—	x	—	—
Gruusia	GE-BIO-161	x	—	—	x	—	—
Ghana	GH-BIO-161	x	—	—	x	—	—
Indoneesia	ID-BIO-161	x	—	—	x	—	—
Iraan	IR-BIO-161	x	—	—	x	—	—
Kasahstan	KZ-BIO-161	x	—	—	x	—	—
Kenya	KE-BIO-161	x	—	—	x	—	—
Kosovo (!)	XK-BIO-161	x	—	—	x	—	—
Kõrgõzstan	KZ-BIO-161	x	—	—	x	—	—

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Liibanon	LB-BIO-161	x	—	—	x	—	—
Moldova	MD-BIO-161	x	—	—	x	—	—
Filipiinid	PH-BIO-161	x	—	—	x	—	—
Venemaa	RU-BIO-161	x	—	—	x	—	—
Senegal	SN-BIO-161	x	—	—	x	—	—
Lõuna-Aafrika Vabariik	ZA-BIO-161	x	—	—	x	—	—
Korea Vabariik	KR-BIO-161	x	—	—	x	—	—
Tansaania	TZ-BIO-161	x	—	—	x	—	—
Tadžikistan	TJ-BIO-161	x	—	—	x	—	—
Türgi	TR-BIO-161	x	—	—	x	—	—
Ukraina	UA-BIO-161	x	—	—	x	—	—
Usbekistan	UZ-BIO-161	x	—	—	x	—	—
Vietnam	VN-BIO-161	x	—	—	x	—	—

(¹) Kõnealune määratlus ei piira Kosovo staatust käsitlevaid seisukohti ning on kooskõlas ÜRO Julgeolekunõukogu resolutsiooniga 1244 ja Rahvusvahelise Kohtu arvamusega Kosovo iseseisvusdeklaratsiooni kohta.”

10) Kandes „CCPB Srl” asendatakse punkt 3 järgmisega:

„3. Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Hiina	CN-BIO-102	x	—	—	x	—	—
Egiptus	EG-BIO-102	x	—	—	x	—	—
Iraak	IQ-BIO-102	x	—	—	—	—	—
Liibanon	LB-BIO-102	x	—	—	x	—	—
Maroko	MA-BIO-102	x	—	—	x	—	—
Filipiinid	PH-BIO-102	x	—	—	x	—	—
San Marino	SM-BIO-102	x	—	—	x	—	—
Süüria	SY-BIO-102	x	—	—	—	—	—
Türgi	TR-BIO-102	x	—	—	x	—	—”

11) Kanne „Center of Organic Agriculture in Egypt” jäetakse välja.

12) Kandes „CERES Certification of Environmental Standards GmbH” asendatakse punkt 3 järgmisega:

„3. Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Albaania	AL-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Aserbaidžaan	AZ-BIO-140	x	—	—	x	—	—
Benin	BJ-BIO-140	x	—	—	x	—	—
Boliivia	BO-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Burkina Faso	BF-BIO-140	x	—	—	x	—	—
Bhutan	BT-BIO-140	x	—	—	x	—	—
Tšiili	CL-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Hiina	CN-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Kolumbia	CO-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Dominikaani Vabariik	DO-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Ecuador	EC-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Egiptus	EG-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Etioopia	ET-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Ghana	GH-BIO-140	x					
Grenada	GD-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Indoneesia	ID-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Iraan	IR-BIO-140	x	—	—	x	—	—
Jamaica	JM-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Kasahstan	KZ-BIO-140	x	—	—	x	—	—
Kenya	KE-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Kõrgõzstan	KG-BIO-140	x	—	—	x	—	—
Endine Jugoslaavia Makedoonia vabariik	MK-BIO-140	x	x	—	x	—	—

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Mali	ML-BIO-140	x	—	—	x	—	—
Mehhiko	MX-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Moldova	MD-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Maroko	MA-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Paapua Uus-Guinea	PG-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Paraguay	PY-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Peruu	PE-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Filipiinid	PH-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Venemaa	RU-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Rwanda	RW-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Saudi Araabia	SA-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Senegal	SN-BIO-140	x	—	—	x	—	—
Serbia	RS-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Singapur	SG-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Lõuna-Aafrika Vabariik	ZA-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Saint Lucia	LC-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Taiwan	TW-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Tansaania	TZ-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Tai	TH-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Türgi	TR-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Togo	TG-BIO-140	x	—	—	x	—	—
Uganda	UG-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Ukraina	UA-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Usbekistan	UZ-BIO-140	x	x	—	x	—	—
Vietnam	VN-BIO-140	x	x	—	x	—	—”

13) Kandes „Certisys” asendatakse punkt 3 järgmisega:

„3. Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Benin	BJ-BIO-128	x	—	—	x	—	—
Burkina Faso	BF-BIO-128	x	—	—	x	—	—
Côte d'Ivoire	CI-BIO-128	x	—	—	x	—	—
Ghana	GH-BIO-128	x	—	—	x	—	—
Mali	ML-BIO-128	x	—	—	x	—	—
Senegal	SN-BIO-128	x	—	—	x	—	—
Vietnam	VN-BIO-128	x	—	—	x	—	—
Togo	TG-BIO-128	x	—	—	x	—	—”

14) Kande „Certisys” järele lisatakse asutust „Company of Organic Agriculture in Palestine” käsitlev kanne:

„„Company of Organic Agriculture in Palestine”

1. Aadress: Alsaafa building- first floor Al-Masaeif, Ramallah, Palestine

2. Internetiaadress: <http://coap.org.ps>

3. Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Okupeeritud Palestiina ala	PS-BIO-163	x	—	—	x	—	—

4. Erandid: mahepõllumajandusele ülemineku järgus olevad tooted, veinid

5. Loetelus oleku tähtaeg: kuni 30. juuni 2018.”

15) Kandes „Control Union Certifications” asendatakse punkt 3 järgmisega:

„3. Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Afganistan	AF-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Albaania	AL-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Bermuda	BM-BIO-149	x	—	—	x	—	—

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Bhutan	BT-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Brasiilia	BR-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Burkina Faso	BF-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Birma/Myanmar	MM-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Kambodža	KH-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Hiina	CN-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Kolumbia	CO-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Côte d'Ivoire	CI-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Dominikaani Vabariik	DO-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Ecuador	EC-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Egiptus	EG-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Etioopia	ET-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Ghana	GH-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Guinea	GN-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Honduras	HN-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Hongkong	HK-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Indoneesia	ID-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Iraan	IR-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Korea Vabariik	KR-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Kõrgõzstan	KG-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Laos	LA-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Endine Jugoslaavia Makedoonia vabariik	MK-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Malaisia	MY-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Mali	ML-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Mauritius	MU-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Mehhiko	MX-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Moldova	MD-BIO-149	x	—	—	x	—	—

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Mosambiik	MZ-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Nepal	NP-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Nigeeria	NG-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Pakistan	PK-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Okupeeritud Palestiina ala	PS-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Panama	PA-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Paraguay	PY-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Peruu	PE-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Filipiinid	PH-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Rwanda	RW-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Serbia	RS-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Singapur	SG-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Lõuna-Aafrika Vabariik	ZA-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Sri Lanka	LK-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Süüria	SY-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Tansaania	TZ-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Tai	TH-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Ida-Timor	TL-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Türgi	TR-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Uganda	UG-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Ukraina	UA-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Araabia Ühendemiraadid	AE-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Uruguay	UY-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Usbekistan	UZ-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Vietnam	VN-BIO-149	x	—	—	x	—	—
Sambia	ZN-BIO-149	x	—	—	x	—	—”

16) Kandes „Ecoglobe” asendatakse punkt 3 järgmisega:

„3. Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Armeenia	AM-BIO-112	x	—	—	x	—	—
Valgevene	BY-BIO-112	x	—	—	x	—	—
Iraan	IR-BIO-112	x	—	—	x	—	—
Pakistan	PK-BIO-112	x	—	—	x	—	—
Venemaa	RU-BIO-112	x	—	—	x	—	—
Ukraina	UA-BIO-112	x	—	—	x	—	—”

17) Kande „Ecoglobe” järele lisatakse asutust „Egyptian Center Of Organic Agriculture (ECO)” käsitlev kanne:

„Egyptian Center Of Organic Agriculture (ECO)”

1. Aadress: 29 Yathreb St., Dokki 12311, Ciza Governorate, Egypt

2. Internetiaadress: <http://www.ecoa.com.eg/>

3. Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Egiptus	EG-BIO-164	x	—	—	x	—	—

4. Erandid: mahepõllumajandusele ülemineku järgus olevad tooted, veinid

5. Loetelus oleku tähtaeg: kuni 30. juuni 2018.”

18) Kandes „Ekolojik Tarim Kontrol Organizasyonu” asendatakse punkt 3 järgmisega:

„3. Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Aserbaidžaan	AZ-BIO-109	x	—	—	x	—	—
Côte d'Ivoire	CI-BIO-109	x	—	—	x	—	—
Etiopia	ET-BIO-109	x	—	—	x	—	—
Gruusia	GE-BIO-109	x	—	—	x	—	—
Kasahstan	KZ-BIO-109	x	—	—	x	—	—

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Kõrgõzstan	KG-BIO-109	x	—	—	x	—	—
Venemaa	RU-BIO-109	x	—	—	x	—	—
Serbia	RS-BIO-109	x	—	—	x	—	—
Tadžikistan	TJ-BIO-109	x	—	—	x	—	—
Türgi	TR-BIO-109	x	x	—	x	—	—
Ukraina	UA-BIO-109	x	—	—	x	—	—
Usbekistan	UZ-BIO-109	x	—	—	x	—	—”

- 19) Kandes „Florida Certified Organic Growers and Consumers, Inc. (FOG), DBA as Quality Certification Services (QCS)” asendatakse punkt 3 järgmisega:

„3. Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Bahama	BS-BIO-144	x	—	—	x	—	—
Hiina	CN-BIO-144	x	—	x	x	—	—
Dominikaani Vabariik	DO-BIO-144	x	—	x	x	—	—
Ecuador	EC-BIO-144	x	—	x	—	—	—
Guatemala	GT-BIO-144	x	—	—	x	—	—
Honduras	HN-BIO-144	x	—	x	x	—	—
Malaisia	MY-BIO-144	x	—	—	x	—	—
Mehhiko	MX-BIO-144	x	—	—	x	—	—
Nicaragua	NI-BIO-144	x	—	x	x	—	—
Peruu	PE-BIO-144	x	—	—	x	—	—
Filipiinid	PH-BIO-144	x	—	x	x	—	—
El Salvador	SV-BIO-144	x	—	x	x	—	—
Lõuna-Aafrika Vabariik	ZA-BIO-144	x	—	—	x	—	—
Taiwan	TW-BIO-144	x	—	x	x	—	—
Türgi	TR-BIO-144	x	—	—	x	—	—”

20) Kandes „IMO Control Private Limited”

a) asendatakse punkt 3 järgmisega:

„3. Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Afganistan	AF-BIO-147	x	—	—	x	—	—
Bangladesh	BD-BIO-147	x	—	—	x	—	—
Bhutan	BT-BIO-147	x	—	—	x	—	—
Indoneesia	ID-BIO-147	x	—	—	x	—	—
India	IN-BIO-147	-	—	—	x	—	—
Iraan	IR-BIO-147	x	—	—	x	—	—
Malaisia	MY-BIO-147	x	—	—	x	—	—
Nepal	NP-BIO-147	x	—	—	x	—	—
Pakistan	PK-BIO-147	x	—	—	x	—	—
Filipiinid	PH-BIO-147	x	—	—	x	—	—
Sri Lanka	LK-BIO-147	x	—	—	x	—	—
Tai	TH-BIO-147	x	—	—	x	—	—
Vietnam	VN-BIO-147	x	—	—	x	—	—”

b) punkt 4 asendatakse järgmisega:

„4. Erandid: mahepõllumajandusele ülemineku järgus olevad tooted, veinid ja III lisaga hõlmatud tooted”.

21) Kandes „IMO-Control Sertifikasyon Tic. Ltd. Şti” asendatakse punkt 3 järgmisega:

„3. Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Afganistan	AF-BIO-158	x	—	—	x	—	—
Aserbaidžaan	AZ-BIO -158	x	—	—	x	—	—
Gruusia	GE-BIO-158	x	—	—	—	—	—
Kasahstan	KZ-BIO-158	x	—	—	—	—	—
Kõrgõzstan	KG-BIO-158	x	—	—	x	—	—

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Venemaa	RU-BIO-158	x	—	—	—	—	—
Tadžikistan	TJ-BIO-158	x	—	—	x	—	—
Türgi	TR-BIO-158	x	—	—	x	—	—
Türkmenistan	TM-BIO-158	x	—	—	x	—	—
Ukraina	UA-BIO-158	x	—	—	x	—	—
Usbekistan	UZ-BIO-158	x	—	—	x	—	—”

22) Kandes „IMO Institut für Marktökologie GmbH” asendatakse punkt 3 järgmisega:

„3. Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Armeenia	AM-BIO-146	x	—	—	—	—	—
Aserbaidžaan	AZ-BIO-146	x	—	—	—	—	—”

23) Kannet „Institute for Marketecology (IMO)” muudetakse järgmiselt.

a) Nimetus „Institute for Marketecology (IMO)” asendatakse järgmisega: „IMO Swiss AG”.

b) Punkt 3 asendatakse järgmisega:

„3. Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Afganistan	AF-BIO-143	x	x	—	x	—	—
Albaania	AL-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Armeenia	AM-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Aserbaidžaan	AZ-BIO -143	x	—	—	x	—	—
Bangladesh	BD-BIO-143	x	—	x	x	—	—
Boliivia	BO-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Bosnia ja Hertsegoviina	BA-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Brasiilia	BR-BIO-143	x	x	x	x	—	x
Burkina Faso	BF-BIO-143	x	—	—	—	—	—
Kamerun	CM-BIO-143	x	—	—	—	—	—

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Kanada	CA-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Tšiili	CL-BIO-143	x	x	x	x	—	x
Hiina	CN-BIO-143	x	x	—	x	—	x
Kolumbia	CO-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Kongo Demokraatlik Vabariik	CD-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Côte d'Ivoire	CI-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Dominikaani Vabariik	DO-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Ecuador	EC-BIO-143	x	—	x	—	—	—
El Salvador	SV-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Etiopia	ET-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Gruusia	GE-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Ghana	GH-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Guatemala	GT-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Haiti	HT-BIO-143	x	—	—	x	—	—
India	IN-BIO-143	—	—	x	x	—	—
Indoneesia	ID-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Jaapan	JP-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Jordaania	JO-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Kasahstan	KZ-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Kenya	KE-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Kõrgõzstan	KG-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Liechtenstein	LI-BIO-143	x	—	—	—	—	—
Mali	ML-BIO-143	x	—	—	—	—	—
Mehhiko	MX-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Maroko	MA-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Namiibia	NA-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Nepal	NP-BIO-143	x	—	—	x	—	—

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Nicaragua	NI-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Niger	NE-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Nigeeria	NG-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Okupeeritud Palestiina ala	PS-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Pakistan	PK-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Paraguay	PY-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Peruu	PE-BIO-143	x	—	x	x	—	—
Filipiinid	PH-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Venemaa	RU-BIO-143	x	—	—	x	—	x
Rwanda	RW-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Sierra Leone	SL-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Singapur	SG-BIO-143	—	—	—	x	—	—
Lõuna-Aafrika Vabariik	ZA-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Sri Lanka	LK-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Sudaan	SD-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Suriname	SR-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Süüria	SY-BIO-143	x	—	—	—	—	—
Tadžikistan	TJ-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Taiwan	TW-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Tansaania	TZ-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Tai	TH-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Togo	TG-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Uganda	UG-BIO-143	x	—	—	x	—	x
Ukraina	UA-BIO-143	x	x	—	x	—	x
Araabia Ühendemiraadid	AE-BIO-143	—	—	—	x	—	—
Usbekistan	UZ-BIO-143	x	—	—	x	—	x

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Venezuela	VE-BIO-143	x	—	—	x	—	—
Vietnam	VN-BIO-143	x	—	x	x	—	—

24) Kandes „Istituto Certificazione Etica e Ambientale” asendatakse punkt 3 järgmisega:

„3. Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Albaania	AL-BIO-115	x	—	—	x	—	—
Armeenia	AM-BIO-115	—	x	—	x	—	—
Ecuador	EC-BIO-115	x	—	—	x	—	—
Etiopia	ET-BIO-115	x	—	—	—	—	—
Iraan	IR-BIO-115	x	—	—	x	—	—
Jaapan	JP-BIO-115	x	—	—	x	—	—
Kasahstan	KZ-BIO-115	x	—	—	—	—	—
Liibanon	LB-BIO-115	—	—	—	x	—	—
Madagaskar	MG-BIO-115	x	—	—	x	—	—
Malaisia	MY-BIO-115	—	—	—	x	—	—
Mehhiko	MX-BIO-115	x	x	—	x	—	—
Moldova	MD-BIO-115	x	—	—	x	—	—
Venemaa	RU-BIO-115	x	x	—	x	—	—
San Marino	SM-BIO-115	—	—	—	x	—	—
Senegal	SN-BIO-115	x	—	—	x	—	—
Sri Lanka	LK-BIO-115	x	—	—	x	—	—
Süüria	SY-BIO-115	x	—	—	x	—	—
Tai	TH-BIO-115	—	—	—	x	—	—
Türgi	TR-BIO-115	x	—	—	x	—	—
Ukraina	UA-BIO-115	x	—	—	x	—	—
Araabia Ühendemiraadid	AE-BIO-115	x	x	—	x	—	—

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Uruguay	UY-BIO-115	x	—	—	x	—	—
Usbekistan	UZ-BIO-115	x	—	—	x	—	—
Vietnam	VN-BIO-115	—	—	—	x	—	—”

25) Kandes „Istituto Mediterraneo di Certificazione s.r.l.” asendatakse punkt 3 järgmisega:

„3. Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Egiptus	EG-BIO-136	x	x	—	x	—	—
Liibanon	LB-BIO-136	x	x	—	x	—	—
Maroko	MA-BIO-136	x	—	—	x	—	—
Filipiinid	PH-BIO-136	x	—	—	x	—	—
Süüria	SY-BIO-136	x	—	—	—	—	—
Tuneesia	TN-BIO-136	—	x	—	—	—	—
Türgi	TR-BIO-136	x	x	—	x	—	—”

26) Kannet „LACON GmbH” muudetakse järgmiselt.

a) Punkt 1 asendatakse järgmisega:

„1. Address: Moltkestrasse 4, 77654 Offenburg, Germany”.

b) Punkt 3 asendatakse järgmisega:

„3. Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Aserbaidžaan	AZ-BIO-134	x	—	—	x	—	—
Bangladesh	BD-BIO-134	x	—	—	x	—	—
Brasiilia	BR-BIO-134	—	x	—	—	—	—
Burkina Faso	BF-BIO-134	x	x	—	x	—	—
Ghana	GH-BIO-134	x	—	—	x	—	—
India	IN-BIO-134	—	x	—	x	—	—
Kasahstan	KZ-BIO-134	x	—	—	—	—	—
Madagaskar	MG-BIO-134	x	—	—	x	—	—

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Mali	ML-BIO-134	x	—	—	—	—	—
Mehhiko	MX-BIO-134	x	x	—	—	—	—
Maroko	MA-BIO-134	x	—	—	x	—	—
Namiibia	NA-BIO-134	x	—	—	x	—	—
Nepal	NP-BIO-134	x	—	—	x	—	—
Venemaa	RU-BIO-134	x	—	—	—	—	—
Serbia	RS-BIO-134	x	—	—	x	—	—
Lõuna-Aafrika Vabariik	ZA-BIO-134	x	—	—	x	—	—
Tansaania	TZ-BIO-134	x	—	—	x	—	—
Togo	TG-BIO-134	x	—	—	x	—	—
Türgi	TR-BIO-134	x	—	—	x	—	—
Ukraina	UA-BIO-134	x	—	—	—	—	—
Araabia Ühendemiraadid	AE-BIO-134	—	—	—	x	—	—”

27) Kandes „NASAA Certified Organic Pty Ltd” asendatakse punkt 3 järgmisega:

„3. Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Indoneesia	ID-BIO-119	x	—	—	x	—	—
Malaisia	MY-BIO-119	x	—	—	x	—	—
Nepal	NP-BIO-119	x	—	—	x	—	—
Paapua Uus-Guinea	PG-BIO-119	x	—	—	x	—	—
Samoa	WS-BIO-119	x	—	—	x	—	—
Singapur	SG-BIO-119	x	—	—	x	—	—
Saalomoni Saared	SB-BIO-119	x	—	—	x	—	—
Sri Lanka	LK-BIO-119	x	—	—	x	—	—
Ida-Timor	TL-BIO-119	x	—	—	x	—	—
Tonga	TO-BIO-119	x	—	—	x	—	—”

28) Kandes „Onecert, Inc.”

a) asendatakse punkt 3 järgmisega:

„3. Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Nepal	NE-BIO-152	x	—	—	x	—	—
Samoa	WS-BIO-152	x	—	—	x	—	—
India	IN-BIO-152	—	—	—	x	—	—
Tai	TH-BIO-152	x			x		
Uganda	UG-BIO-152	x			x		
Araabia Ühendemiraadid	AE-BIO-152	—	—	—	x	—	—
Vietnam	VN-BIO-152	x			x”		

b) punkt 4 asendatakse järgmisega:

„4. Erandid: mahepõllumajandusele ülemineku järgus olevad tooted, veinid ja III lisaga hõlmatud tooted”.

29) Kandes „Oregon Tilth” asendatakse punkt 3 järgmisega:

„3. Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Boliivia	BO-BIO-116	x	—	—	—	—	—
Kanada	CA-BIO-116	—	—	—	x	—	—
Tšiili	CL-BIO-116	x	—	—	x	—	—
Hiina	CN-BIO-116	—	—	—	x	—	—
Honduras	HN-BIO-116	—	—	—	x	—	—
Mehhiko	MX-BIO-116	x	—	—	x	—	—
Panama	PN-BIO-116	x	—	—	x	—	—”

30) Kandes „Organización Internacional Agropecuaria” asendatakse punkt 3 järgmisega:

„3. Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Argentina	AR-BIO-110	—	—	x	—	—	—
Brasiilia	BR-BIO-110	x	—	—	—	—	—

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Mehhiko	MX-BIO-110	x	—	—	x	—	—
Panama	PA-BIO-110	x	—	—	x	—	—
Uruguay	UY-BIO-110	x	x	—	x	—	—”

31) Kandes „TÜV Nord Integra” asendatakse punkt 3 järgmisega:

„3. Asjaomased kolmandad riigid, koodid ja tootekategooriad:

Kolmas riik	Koodnumber	Tootekategooria					
		A	B	C	D	E	F
Burkina Faso	BF-BIO-160	x	—	—	x	—	—
Kamerun	CM-BIO-160	x	—	—	x	—	—
Egiptus	EG-BIO-160	x	—	—	x	—	—
Côte d'Ivoire	CI-BIO-160	x	—	—	x	—	—
Jordaania	JO-BIO-160	x	—	—	x	—	—
Madagaskar	MG-BIO-160	x	—	—	x	—	—
Mali	ML-BIO-160	x	—	—	x	—	—
Maroko	MA-BIO-160	x	—	—	x	—	—
Curaçao	CW-BIO-160	x	—	—	x	—	—
Senegal	SN-BIO-160	x	—	—	x	—	—”

KOMISJONI RAKENDUSMÄÄRUS (EL) nr 356/2014,**8. aprill 2014,****millega kehtestatakse kindlad impordiväärtused, et määrata kindlaks teatava puu- ja köögivilja hind piiril**

EUROOPA KOMISJON,

võttes arvesse Euroopa Liidu toimimise lepingut,

võttes arvesse nõukogu 22. oktoobri 2007. aasta määrust (EÜ) nr 1234/2007, millega kehtestatakse põllumajandusturgude ühine korraldus ning mis käsitleb teatavate põllumajandustoodete erisätteid (ühise turukorralduse ühtne määrus) ⁽¹⁾,võttes arvesse komisjoni 7. juuni 2011. aasta rakendusmäärust (EL) nr 543/2011, millega kehtestatakse nõukogu määruse (EÜ) nr 1234/2007 üksikasjalikud rakenduseeskirjad seoses puu- ja köögiviljasektori ning töödeldud puu- ja köögivilja sektoriga, ⁽²⁾ eriti selle artikli 136 lõiget 1,

ning arvestades järgmist:

- (1) Rakendusmääruses (EL) nr 543/2011 on sätestatud vastavalt mitmepoolsete kaubanduslääbirääkimiste Uruguay voozu tulemustele kriteeriumid, mille alusel kehtestab komisjon kolmandatest riikidest importimisel kõnealuse määruse XVI lisa A osas sätestatud toodete ja ajavahemike kohta kindlad impordiväärtused.
- (2) Iga turustuspäeva kindel impordiväärtus on arvatud rakendusmääruse (EL) nr 543/2011 artikli 136 lõike 1 kohaselt, võttes arvesse päevaandmete erinevust. Seetõttu peaks käesolev määrus jõustuma selle *Euroopa Liidu Teatajas* avaldamise kuupäeval,

ON VASTU VÕTNUD KÄESOLEVA MÄÄRUSE:

Artikkel 1

Käesoleva määruse lisas määratakse kindlaks rakendusmääruse (EL) nr 543/2011 artikliga 136 ette nähtud kindlad impordiväärtused.

*Artikkel 2*Käesolev määrus jõustub *Euroopa Liidu Teatajas* avaldamise päeval.

Käesolev määrus on tervikuna siduv ja vahetult kohaldatav kõikides liikmesriikides.

Brüssel, 8. aprill 2014

*Komisjoni nimel
presidendi eest**põllumajanduse ja maaelu arengu peadirektor
Jerzy PLEWA*⁽¹⁾ ELT L 299, 16.11.2007, lk 1.⁽²⁾ ELT L 157, 15.6.2011, lk 1.

LISA

Kindlad impordiväärtused, et määrata kindlaks teatava puu- ja köögivilja hind piiril

(eurot 100 kg kohta)

CN-kood	Kolmanda riigi kood (¹)	Kindel impordiväärtus
0702 00 00	MA	62,5
	TN	103,1
	TR	86,3
	ZZ	84,0
0707 00 05	EG	170,1
	MA	44,0
	TR	125,6
0709 93 10	ZZ	113,2
	MA	39,8
	TR	99,3
0805 10 20	ZZ	69,6
	EG	40,9
	IL	67,4
0805 50 10	MA	49,0
	TN	44,8
	TR	65,9
	ZZ	53,6
	MA	63,6
0808 10 80	TR	78,8
	ZZ	71,2
	AR	87,4
0808 30 90	BR	88,4
	CL	108,1
	CN	62,5
	MK	23,6
	NZ	130,3
	US	162,8
	ZA	108,1
	ZZ	96,4
	AR	101,1
	CL	132,2
CN	81,0	
US	211,1	
ZA	94,5	
ZZ	124,0	

(¹) Riikide nomenklatuur on sätestatud komisjoni määruses (EÜ) nr 1833/2006 (ELT L 354, 14.12.2006, lk 19). Kood „ZZ” tähistab „muud päritolu”.

PARANDUSED

Nõukogu 19. jaanuari 2010. aasta otsuse 2010/282/EL (ülemäärase eelarvepuudujäägi olemasolu kohta Austrias) parandused

(Euroopa Liidu Teataja L 125, 21. mai 2010)

Sisukorras ja leheküljel 32 olev pealkiri:

„Nõukogu otsus, 19. jaanuar 2010, ülemäärase eelarvepuudujäägi olemasolu kohta Austrias (2010/282/EL)”
asendatakse järgmisega:

„Nõukogu otsus, 2. detsember 2009, ülemäärase eelarvepuudujäägi olemasolu kohta Austrias (2010/282/EL)”.

Leheküljel 33 olev lõpulause:

„Brüssel, 19. jaanuar 2010

Nõukogu nimel

eesistuja

E. SALGADO”

asendatakse järgmisega:

„Brüssel, 2. detsember 2009

Nõukogu nimel

eesistuja

A. BORG”.

Nõukogu 19. jaanuari 2010. aasta otsuse 2010/283/EL (ülemäärase eelarvepuudujäägi olemasolu kohta Belgias) parandused

(Euroopa Liidu Teataja L 125, 21 mai 2010)

Sisukorras ja leheküljel 34 olev pealkiri:

„Nõukogu otsus, 19. jaanuar 2010, ülemäärase eelarvepuudujäägi olemasolu kohta Belgias (2010/283/EL)”
asendatakse järgmisega:

„Nõukogu otsus, 2. detsember 2009, ülemäärase eelarvepuudujäägi olemasolu kohta Belgias (2010/283/EL)”

Leheküljel 35 olev lõpulause:

„Brüssel, 19. jaanuar 2010

Nõukogu nimel

eesistuja

E. SALGADO”

asendatakse järgmisega:

„Brüssel, 2. detsember 2009

Nõukogu nimel

eesistuja

A. BORG”.

Nõukogu 19. jaanuari 2010. aasta otsuse 2010/284/EL (ülemäärase eelarvepuudujäägi olemasolu kohta Tšehhi Vabariigis) parandused

(Euroopa Liidu Teataja L 125, 21. mai 2010)

Sisukorras ja leheküljel 36 olev pealkiri:

„Nõukogu otsus, 19. jaanuar 2010, ülemäärase eelarvepuudujäägi olemasolu kohta Tšehhi Vabariigis (2010/283/EL)“
asendatakse järgmisega:

„Nõukogu otsus, 2. detsember 2009, ülemäärase eelarvepuudujäägi olemasolu kohta Tšehhi Vabariigis (2010/283/EL)“

Leheküljel 37 olev lõpulause:

„Brüssel, 19. jaanuar 2010

Nõukogu nimel

eesistuja

E. SALGADO”

asendatakse järgmisega:

„Brüssel, 2. detsember 2009

Nõukogu nimel

eesistuja

A. BORG”.

Nõukogu 19. jaanuari 2010. aasta otsuse 2010/285/EL (ülemäärase eelarvepuudujäägi olemasolu kohta Saksamaal) parandused

(Euroopa Liidu Teataja L 125, 21. mai 2010)

Sisukorras ja leheküljel 38 olev pealkiri:

„Nõukogu otsus, 19. jaanuar 2010, ülemäärase eelarvepuudujäägi olemasolu kohta Saksamaal (2010/285/EL)“
asendatakse järgmisega:

„Nõukogu otsus, 2. detsember 2009, ülemäärase eelarvepuudujäägi olemasolu kohta Saksamaal (2010/285/EL)“

Leheküljel 39 olev lõpulause:

„Brüssel, 19. jaanuar 2010

Nõukogu nimel

eesistuja

E. SALGADO”

asendatakse järgmisega:

„Brüssel, 2. detsember 2009

Nõukogu nimel

eesistuja

A. BORG”.

Nõukogu 19. jaanuari 2010. aasta otsuse 2010/286/EL (ülemäärase eelarvepuudujäägi olemasolu kohta Itaalias) parandused

(Euroopa Liidu Teataja L 125, 21. mai 2010)

Sisukorras ja leheküljel 40 olev pealkiri:

„Nõukogu otsus, 19. jaanuar 2010, ülemäärase eelarvepuudujäägi olemasolu kohta Itaalias (2010/286/EL)”
asendatakse järgmisega:

„Nõukogu otsus, 2. detsember 2009, ülemäärase eelarvepuudujäägi olemasolu kohta Itaalias (2010/286/EL)”

Leheküljel 41 olev lõpulause:

„Brüssel, 19. jaanuar 2010

Nõukogu nimel

eesistuja

E. SALGADO”

asendatakse järgmisega:

„Brüssel, 2. detsember 2009

Nõukogu nimel

eesistuja

A. BORG”.

Nõukogu 19. jaanuari 2010. aasta otsuse 2010/287/EL (ülemäärase eelarvepuudujäägi olemasolu kohta Madalmaades) parandused

(Euroopa Liidu Teataja L 125, 21. mai 2010)

Sisukorras ja leheküljel 42 olev pealkiri:

„Nõukogu otsus, 19. jaanuar 2010, ülemäärase eelarvepuudujäägi olemasolu kohta Madalmaades (2010/287/EL)”
asendatakse järgmisega:

„Nõukogu otsus, 2. detsember 2009, ülemäärase eelarvepuudujäägi olemasolu kohta Madalmaades (2010/287/EL)”.

Leheküljel 43 lõpulause:

„Brüssel, 19. jaanuar 2010

Nõukogu nimel

eesistuja

E. SALGADO”

asendatakse järgmisega:

„Brüssel, 2. detsember 2009

Nõukogu nimel

eesistuja

A. BORG”.

Nõukogu 19. jaanuari 2010. aasta otsuse 2010/288/EL (ülemäärase eelarvepuudujäägi olemasolu kohta Portugalis) parandused

(Euroopa Liidu Teataja L 125, 21. mai 2010)

Sisukorras ja leheküljel 44 olev pealkiri:

„Nõukogu otsus, 19. jaanuar 2010, ülemäärase eelarvepuudujäägi olemasolu kohta Portugalis (2010/288/EL)”
asendatakse järgmisega:

„Nõukogu otsus, 2. detsember 2009, ülemäärase eelarvepuudujäägi olemasolu kohta Portugalis (2010/288/EL)”.

Leheküljel 45 lõpulause

„Brüssel, 19. jaanuar 2010

Nõukogu nimel

eesistuja

E. SALGADO”

asendatakse järgmisega:

„Brüssel, 2. detsember 2009

Nõukogu nimel

eesistuja

A. BORG”.

Nõukogu 19. jaanuari 2010. aasta otsuse 2010/289/EL (ülemäärase eelarvepuudujäägi olemasolu kohta Sloveenias) parandused

(Euroopa Liidu Teataja L 125, 21. mai 2010)

Pealkirjas sisukorras ja leheküljel 46

asendatakse „Nõukogu otsus, 19. jaanuar 2010, ülemäärase eelarvepuudujäägi olemasolu kohta Sloveenias (2010/289/EL)”

järgmisega: „Nõukogu otsus, 2. detsember 2009, ülemäärase eelarvepuudujäägi olemasolu kohta Sloveenias (2010/289/EL)”.

Leheküljel 47

asendatakse „Brüssel, 19. jaanuar 2010

Nõukogu nimel

eesistuja

E. SALGADO”

järgmisega: „Brüssel, 2. detsember 2009

Nõukogu nimel

eesistuja

A. BORG”.

Nõukogu 19. jaanuari 2010. aasta otsuse 2010/290/EL (ülemäärase eelarvepuudujäägi olemasolu kohta Slovakkias) parandused

(Euroopa Liidu Teataja L 125, 21. mai 2010)

Sisukorras ja leheküljel 48 olev pealkiri:

„Nõukogu otsus, 19. jaanuar 2010, ülemäärase eelarvepuudujäägi olemasolu kohta Slovakkias (2010/290/EL)”
asendatakse järgmisega:

„Nõukogu otsus, 2. detsember 2009, ülemäärase eelarvepuudujäägi olemasolu kohta Slovakkias (2010/290/EL)”.

Leheküljel 49 olev lõpulause:

„Brüssel, 19. jaanuar 2010

Nõukogu nimel

eesistuja

E. SALGADO”

asendatakse järgmisega:

„Brüssel, 2. detsember 2009

Nõukogu nimel

eesistuja

A. BORG”.

Nõukogu 19. jaanuari 2010. aasta otsuse 2010/291/EL (millega määratakse kindlaks, kas Kreeka on võtnud vastusena nõukogu 27. aprilli 2009. aasta soovitusel tõhusaid meetmeid) parandused

(Euroopa Liidu Teataja L 125, 21 mai 2010)

Sisukorras ja leheküljel 50 olev pealkiri:

„Nõukogu otsus, 19. jaanuar 2010, millega määratakse kindlaks, kas Kreeka on võtnud vastusena nõukogu 27. aprilli 2009. aasta soovitusel tõhusaid meetmeid (2010/291/EL)“.

asendatakse järgmisega:

„Nõukogu otsus, 2. detsember 2009, millega määratakse kindlaks, kas Kreeka on võtnud vastusena nõukogu 27. aprilli 2009. aasta soovitusel tõhusaid meetmeid (2010/291/EL)“.

Leheküljel 51 olev lõpulause:

„Brüssel, 19. jaanuar 2010

Nõukogu nimel

eesistuja

E. SALGADO”

asendatakse järgmisega:

„Brüssel, 2. detsember 2009

Nõukogu nimel

eesistuja

A. BORG”.

ISSN 1977-0650 (elektroniline väljaanne)
ISSN 1725-5082 (paberväljaanne)



Euroopa Liidu Väljaannete Talitus
2985 Luxembourg
LUKSEMBURG

ET